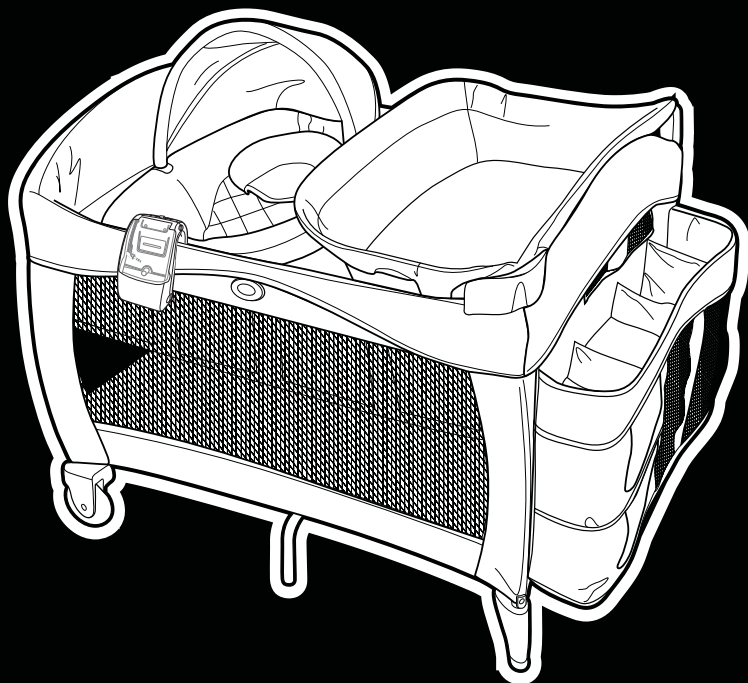


**Read all instructions BEFORE assembly and USE of product.  
KEEP INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE.**

**Lea todas las instrucciones ANTES de armar  
y USAR este producto.  
GUARDE LAS INSTRUCCIONES PARA USO FUTURO.**



[www.gracobaby.com](http://www.gracobaby.com)



**OWNER'S MANUAL  
MANUAL DEL PROPIETARIO**



**Failure to follow these warnings and the instructions could result in serious injury or death.**

## **Setting Up the Playard**

- THIS PRODUCT REQUIRES ADULT ASSEMBLY.
- Keep fingers clear of top corners during setup. Be sure playard is completely set up before use. Check that the four top rails are completely latched, the center of the floor is pushed down, the mattress/pad is flat, the straps are securely fastened to the bottom of the unit and the four corners are tucked under the stiffeners. Always follow the instructions in the owner's manual to set up the playard.
- Never use this product if there are any loose or missing fasteners, loose joints, broken parts or torn mesh. Check before assembly and periodically during use. Contact Graco at 1-800-345-4109 (Canada 1-800-667-8184) for replacement parts and instructions if needed. Never substitute parts.

## **Using the Playard**

- The playard is for playing or sleeping. When used for playing, never leave child unattended and always keep child in view. When used for sleeping, you must still provide the supervision necessary for the continued safety of your child.
- Always keep the playard away from hazards in the area that may injure your child.
- When child is able to pull to standing position, remove large toys and other objects that could serve as steps for climbing out.
- Stop using this product when your child reaches 35 inches (89 cm) in height, weighs more than 30 pounds (14 kg), or is able to climb out.
- Do not modify playard or add any attachments that are not listed in the owner's manual, including an add-on bassinet.
- Child can become entrapped and die when improvised netting or covers are placed on top of a playard. Never add such items to confine child in playard.
- NEVER leave child in product with side lowered. Be sure side is in raised and locked position whenever child is in product.
- If refinishing, use a nontoxic finish specified for children's products.



## **Avoiding Suffocation Hazards**

- Unlike cribs that have rigid sides, the playard has flexible sides. As a result, the playard mattress/pad is specially designed to prevent suffocation. The playard mattress/pad has a solid base, a certain length and width, and is less than one inch thick in order to meet safety standards. Using a thicker or a different sized mattress/pad may allow a child's head to get between mattress/pad and the side of the playard causing suffocation.
- **Infants can suffocate**
  - In gaps between a mattress too small or too thick and products sides
  - On soft bedding.NEVER add a mattress, pillow, comforter or padding. Use ONLY mattress pad provided by Graco.
- To reduce the risk of SIDS, pediatricians recommend healthy infants be placed on their backs to sleep, unless otherwise advised by your physician.
- Never use plastic shipping bags or other plastic film as mattress covers not sold and intended for that purpose. They can cause suffocation.
- NEVER use a water mattress with the playard.

## **Avoiding Strangulation Hazards**

- Strings and cords can cause strangulation. Keep strings and cords away from child.
  - NEVER place the playard near a window where cords from blinds or drapes can strangle a child.
  - NEVER hang strings on or over the playard.
  - NEVER place items with a string around a child's neck, such as hood strings, pacifier cords, etc.
  - NEVER attach strings to toys.

**This product is not intended for commercial use.**

## **ADVERTENCIA**

**Si no se obedecen estas advertencias y se siguen las instrucciones, podría resultar en lesiones graves o la muerte.**

### **Al instalar el corralito**

- ESTE PRODUCTO REQUIERE SER ARMADO POR UN ADULTO.
- Mantenga cuidado con sus dedos mientras dure la instalación asegúrese que el corralito esté completamente instalada antes de usarla. Verifique que los cuatro rieles de arriba estén completamente trabados, el centro del piso esté abajo, el colchón/ almohadilla estén planos y las correas estén sujetadas apretadamente al fondo de la unidad y las cuatro esquinas están puestas debajo de los refuerzos. Siempre siga las instrucciones del manual del propietario para instalar el corralito.
- Nunca use este producto si hay sujetadores sueltos o que faltan, uniones flojas, piezas o rejillas rotas. Verifique antes del armado y periódicamente durante el uso. De ser necesario, comuníquese con Graco al 1-800-345-4109 (Canadá 1-800-667-8184) para obtener piezas de repuesto e instrucciones. Nunca sustituya las piezas.

### **Al usar el corralito**

- El corralito es para jugar o dormir. Cuando se la usa para jugar, nunca deje al niño sin atención y mantenga siempre a su niño a la vista. Cuando se la usa para dormir, debe proporcionar la supervisión necesaria para mantener la continua seguridad de su niño.
- Siempre mantenga el corralito lejos de peligros que pudieran dañar a su bebé.
- Cuando el niño pueda ponerse de pie, quite los juguetes grandes y otros objetos que pueden servir de escalones para salir.
- Deje de usar el producto cuando su niño alcance los 35 pulgadas (89 cm) de altura, pesa más de 30 libras (14 kg), o en cualquier momento que le sea posible salirse.
- No modifique el corralito ni agregue otra pieza que no se mencione en el manual del propietario, incluyendo un moisés adicional.
- El niño puede quedar atrapado y morir cuando se ponen fundas o redes improvisadas arriba del corralito. Nunca agregue dichos artículos para encerrar al niño en el corralito.
- NUNCA deje al niño en el producto cuando el lado esté bajado. Asegúrese que el lado esté cerrado y subido cuando el niño esté en el producto.

## **ADVERTENCIA**

- Si va a renovar el acabado del producto, elija un acabado no tóxico especificado para productos infantiles.

### **Para evitar el riesgo de sofocación**

- Al contrario de las cunas que poseen costados rígidos, el corralito posee costados flexibles. Debido a esto, el colchón del corralito está especialmente diseñado para prevenir la sofocación. El colchón del corralito posee una base sólida, un cierto largo y ancho, y tiene menos de un inch de espesor precisamente para mantener los estándares de seguridad apropiados. El usar un colchón más delgado o de una medida diferente puede permitir que la cabeza del bebé quede atrapada entre el colchón y el costado del corralito, causando la sofocación.

#### **• Los niños pequeños pueden asfixiarse**

- En los espacios entre el colchón demasiado pequeños o demasiado espesos y los costados del producto
- En ropa de cama blanda.

NUNCA agregue un colchón, almohada, edredón o almohadillas. Use SOLAMENTE el colchón proporcionado por Graco.

- Para reducir el riesgo del SIDS, los pediatras recomiendan que los bebés con buena salud sean puestos a dormir sobre la espalda, a menos que su médico le indique lo contrario.
- Nunca use bolsas plásticas u otras películas de plástico como cubre colchón, que no sea vendida y diseñada especialmente para este propósito, ya que puede provocar sofocación.
- NUNCA use un colchón de agua con el corralito.

### **Para evitar el riesgo de estrangulación**

- Cuerdas y cordones pueden provocar estrangulación. Mantenga cuerdas y cordones lejos de su hijo.
  - NUNCA ubique el corralito cerca de ventanas donde cordones o cortinas puedan estrangular a su bebé.
  - NUNCA cuelgue cuerdas sobre el corralito.
  - NUNCA ponga objetos con cuerda alrededor del cuello de su hijo, como gorros con cordón, sujeta chupetes, etc.
  - NUNCA amarre cuerdas a los juguetes.

**Este producto no está diseñado para uso comercial.**

## Parts list • Lista de las piezas

This model may not include some features shown below. **Check** that you have all the parts for this model **BEFORE** assembling your product. If any parts are missing, call Customer Service.

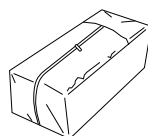
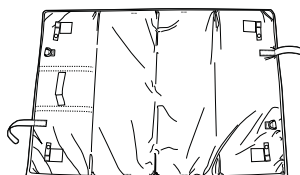
**No tools required.**

Este modelo podría no incluir algunas de las características que se indican a continuación.

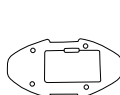
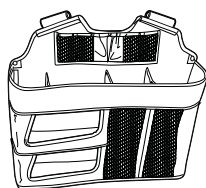
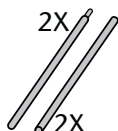
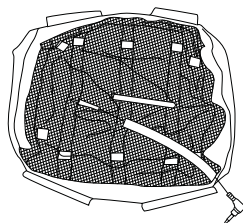
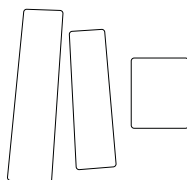
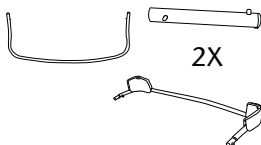
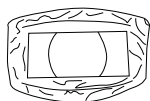
**Verifique** que tiene todas las piezas de este modelo **ANTES** de armar su producto. Si falta alguna pieza, llame al Departamento de Servicio al Cliente.

**No herramientas necesarias.**

### ALL MODELS • TODOS MODELOS



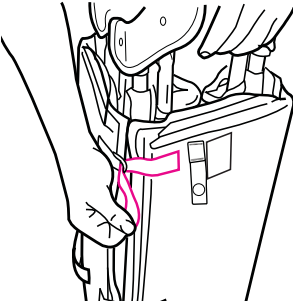
### FEATURES ON CERTAIN MODELS • CARACTERÍSTICAS EN CIERTOS MODELOS



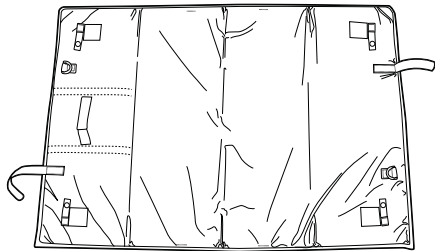
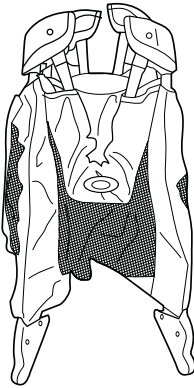
2X (Long • Largo)

## Setup • Instalar

1



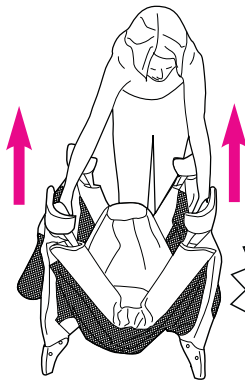
2



3

**DO NOT** push center down yet.

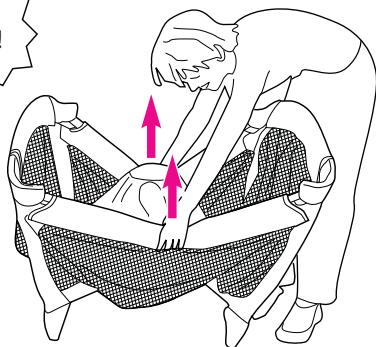
**NO** empuje todavía el centro hacia abajo todavía.



SNAP!  
¡RUIDO!

4

SNAP!  
¡RUIDO!

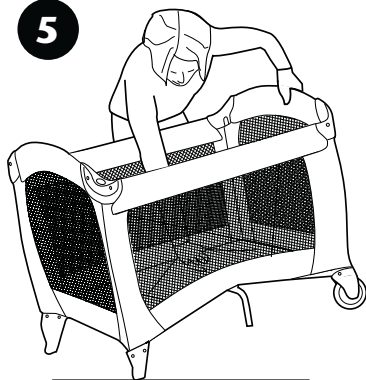


- **When setting up, lock rails BEFORE lowering center.**

Be sure top rails have become rigid. If not, pull up again until they are rigid. If top rails do not latch, lift the center of the floor higher.

- **Cuando instale, estire y enganche los costados ANTES de bajar el centro.** Asegúrese que los laterales superiores hayan quedado rígidos. Si no es así, estírelos nuevamente hasta que estén bien rígidos. Si los laterales superiores no han enganchado, levante el centro del corralito.

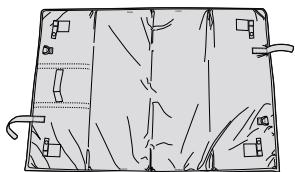
5



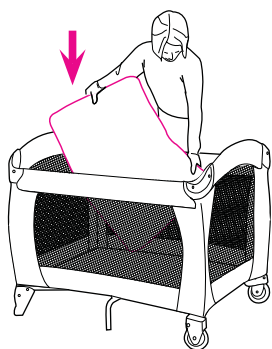
Hold one end of the unit up and push the center of the floor down.

Mantenga la unidad levantada de un extremo y empuje el centro del piso hacia abajo.





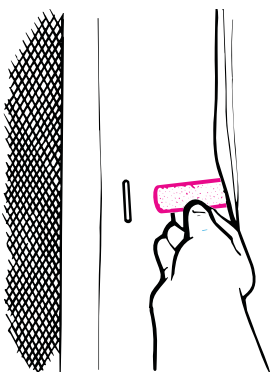
6



Always use mattress/pad soft side up.

Use siempre el lado más suave del colchón hacia arriba.

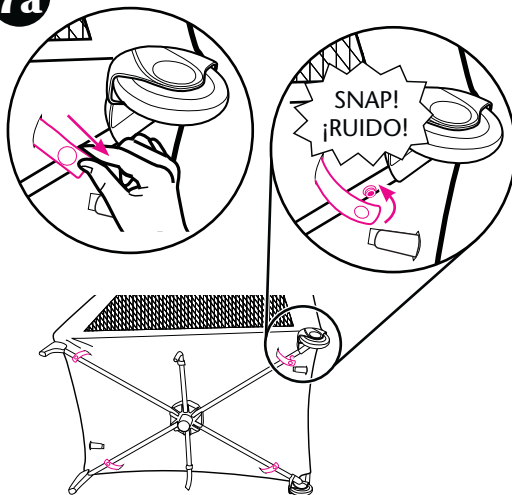
7



Put two tabs under mattress/pad through button holes and fasten securely on bottom of unit.

Pase las dos lengüetas debajo del colchón por los ojales y sujételas en la parte inferior de la unidad.

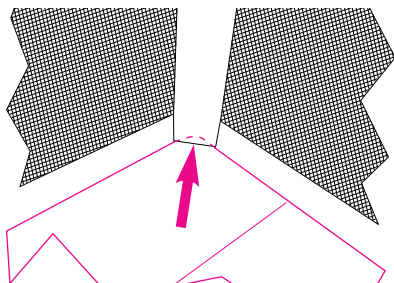
7a



Pull strap through bottom of playard and wrap around tube and refasten snap. Repeat on other corners.

Tire la correa a través del fondo del corralito, pásela alrededor del tubo y vuelva a trabarla. Repita el procedimiento en las otras esquinas.

8

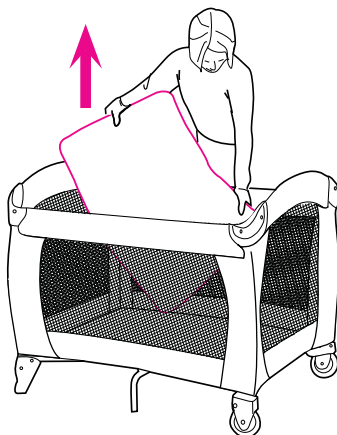


Tuck four corners of mattress/pad under corner stiffeners.

Coloque las cuatro esquinas de la almohadilla del colchón debajo de las varillas.

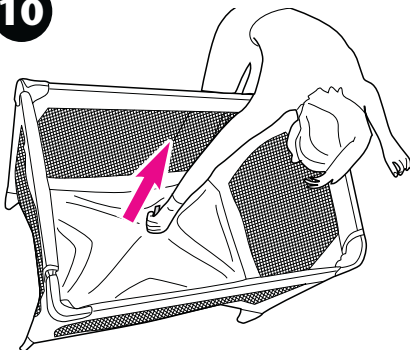
## To Fold • Para plegar

9



Release straps.  
Libere las correas.

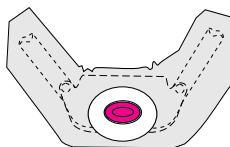
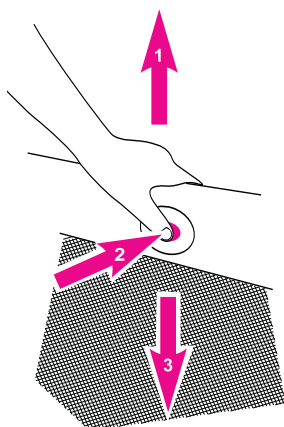
10



**DO NOT** unlock top rails yet.  
Center of floor must be  
halfway up before top rails  
will unlock.

**NO** destrabe todavía los rieles  
superiores. El centro del piso  
debe estar arriba, al menos  
hasta la mitad, cuando  
pliegue los laterales.

11



### Center of floor must be up.

1. Lift up slightly on the top rail.
2. Push in on the button located on the side of the top rail to release the two tubes.
3. Push down.

- If top rails do not unlatch, **DO NOT FORCE**. Lift the center of the floor higher.

- **Both** tubes must be released for the top rail to fold.

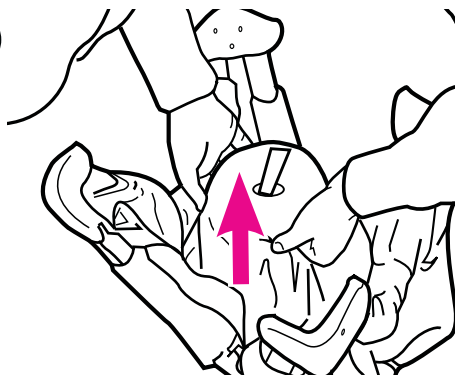
### El centro del fondo debe estar arriba.

1. Levante suavemente el lateral.
2. Empuje el botón en el lado de la baranda superior para soltar los dos tubos.
3. Empuje hacia abajo.

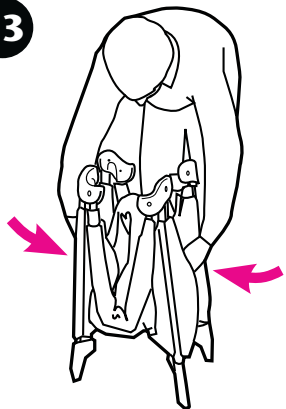
- Si los laterales no se pliegan, **NO LA FUERCE**. Levante el centro de el piso hacia arriba.

- **Ambos** tubos deben ser soltados para que el lateral pueda plegarse.

12



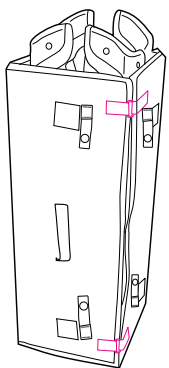
13



**Do not force.** If unit will not fold, look for a partially latched top rail. Squeeze the latch button to release the rail.

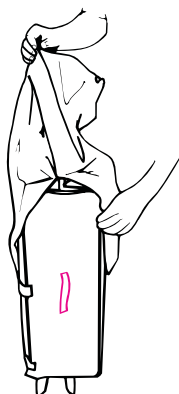
**No la fuerce.** Si el corralito no se pliega totalmente, fíjese si los laterales están parcialmente doblados. Apriete el botón y pliegue el lateral.

14



## To Cover • Para cubrir

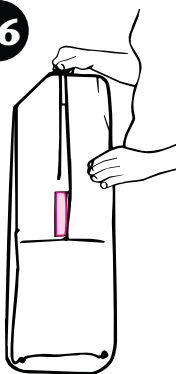
15



Cover unit with handle out.  
Zip together.

Cubra la unidad con la  
manija hacia fuera. Cerrar  
con el cierre.

16



## **Accessories (On certain models)**

### **• Accesorios (En ciertos modelos)**

This model may not include some features shown.

Este modelo podría no incluir algunas de las características que se indican.

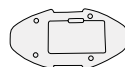
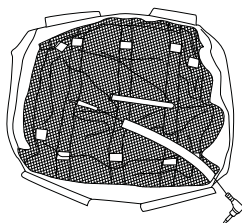
## **Bassinet • Moisés**

### **⚠ WARNING**

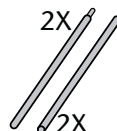
- **SUFFOCATION HAZARD:** Infants can suffocate
  - In gaps between an extra pad and side of bassinet
  - On soft bedding.NEVER add a mattress, pillow, comforter or padding. Use **ONLY** mattress/pad provided by Graco.
- **FALL HAZARD:** To help prevent falls, do not use this product when the infant begins to push up on hands and knees or weighs over 15 lbs (6.8 kg), whichever comes first.
- Use bassinet with only one child at a time.
- Never place a child under the bassinet.
- The bassinet must be fully assembled and installed, including six metal tubes, clips and mattress/pad, before using. Do not modify bassinet or add any attachments that are not listed in the owner's manual.
- **DO NOT** store the bassinet in the playard while in use.
- To help prevent heat build-up inside the playard and to avoid overheating your child, when using the bassinet **DO NOT** use an outdoor canopy.
- To reduce the risk of SIDS, pediatricians recommend healthy infants be placed on their backs to sleep, unless otherwise advised by your physician.
- If a sheet is used with the pad use only the one provided by Graco or one specifically designed to fit the dimensions of the bassinet.
- Never place child in bassinet while napper is attached.

## **⚠️ ADVERTENCIA**

- **PELIGRO DE ASFIXIA:** Los bebés pueden asfixiarse
    - En los espacios entre un colchón adicional y el lado del producto
    - En ropa de cama blanda.
- NUNCA agregue un colchón, almohada, edredón o almohadillas. Use **SOLAMENTE** el colchón proporcionado por Graco.
- **PELIGRO DE CAÍDAS:** Pare ayudar a prevenir caídas, no use este producto cuando el niño comienza a levantarse en sus manos y rodillas o pese más de 15 libras (6,8 kg), el que ocurra primero.
  - Use el moisés con un niño solamente.
  - Nunca coloque a un niño debajo del moisés.
  - El moisés debe estar completamente montado e instalado, incluidos los seis tubos metálicos, los ganchos y la almohadilla del colchón, antes de usarlo. No modifique el moisés ni añada ningún accesorio que no se indique en el manual del propietario.
  - **NO** almacene el moisés en el corralito mientras el mismo se esté usando.
  - Para ayudar a evitar la acumulación de calor dentro del corralito y para evitar el recalentamiento de su niño, al usar el moisés, **NO** USE una capota exterior.
  - Para reducir el riesgo del SIDS, los pediatras recomiendan que los bebés con buena salud sean puestos a dormir sobre la espalda, a menos que su médico le indique lo contrario.
  - Nunca use este producto si hay sujetadores sueltos o que faltan, uniones flojas, piezas o rejillas rotas. Verifique antes del armado y periódicamente durante el uso.
  - Si usa una sábana con la almohadilla, use solamente la provista por Graco o una específicamente diseñada según la dimensión de la cuna.
  - Nunca ponga al niño en la cuna si el moisés está instalado.



2X (Long • Largo)



2X

2X

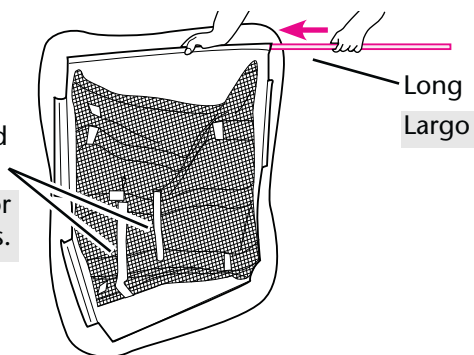


2X (Long • Largo)

17

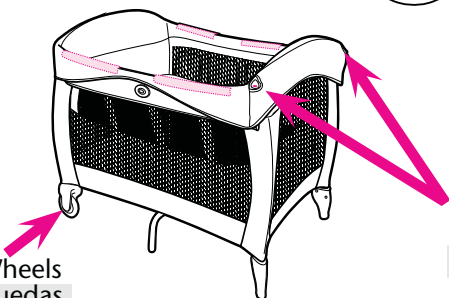
Vibration strap and cord tunnel.

Correa del vibrador y túnel para cables.



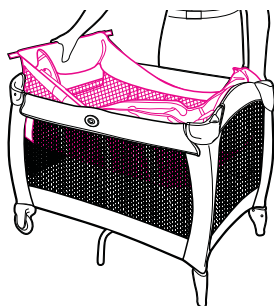
18

Wheels  
Ruedas



Holes for changing table.  
Ranuras para el cambiador.

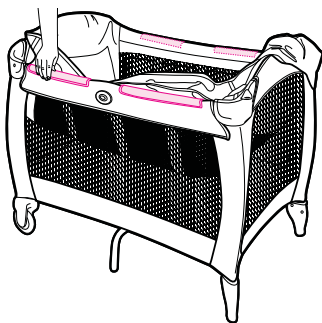
19



You will need to remove the mattress/pad from the bottom of the playard to use inside your bassinet.

Necesitará sacar el colchón / almohadilla del fondo del corralito para usarlo adentro del moisés.

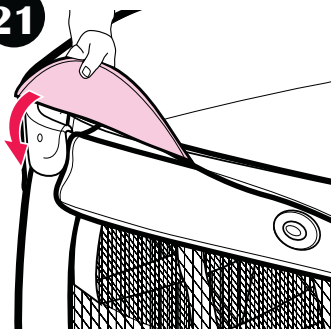
20



Fasten 4 clips onto top rail of playard as shown. The clips will be hidden underneath the edge of the bassinet flap.

Sujete las 4 trabas a la baranda superior del corralito como se indica. Las trabas estarán ocultas debajo del borde de la aleta del moisés.

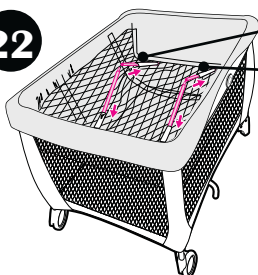
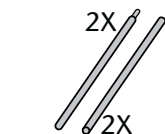
21



Fold over the 4 bassinet flaps to cover all four corners of the playard as shown.

Pliegue las 4 aletas del moisés para cubrir las cuatro esquinas del corralito como se indica.

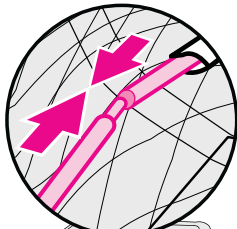
22



Insert 4 tubes into the fabric as shown.

Coloque los 4 tubos en la tela como se indica.

23

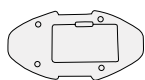


Insert tapered end of bar into end of other bar with hole in it. Repeat with other set of bars.

**CHECK:** Tubes **MUST** be installed before placing mattress/pad in bassinet.

Inserte el extremo cónico de la barra en el extremo de la otra barra que tiene un agujero. Repita el procedimiento con el otro juego de barras

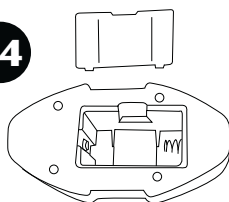
**VERIFIQUE:** Los tubos **DEBEN** instalarse antes de colocar la almohadilla del colchón en el moisés.



Open the battery compartment lid by inserting a screwdriver the slot. Insert one D-(LR20) cell battery (not included).

Replace lid.

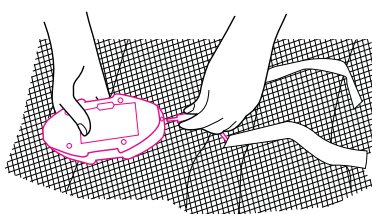
**24**



Abra la tapa del compartimiento de las pilas insertando un destornillador en la ranura. Coloque una pila D-(LR20) (no se incluye).

Vuelva a poner la tapa.

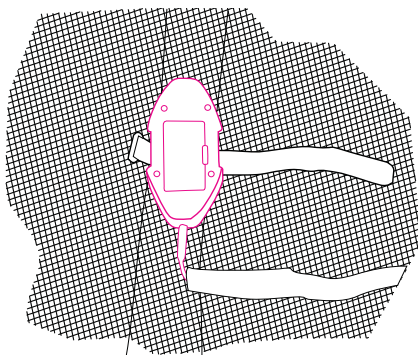
**25**



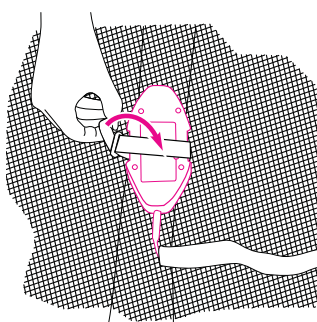
Cord in bottom of bassinet.

El cable está en el fondo del moisés.

**26**



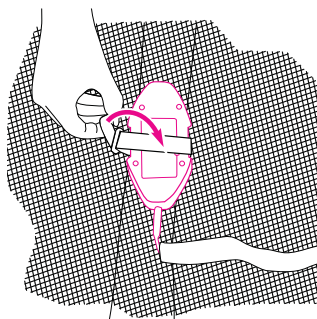
**27**



Vibration must be fastened tight and centered on the webbing strap to work properly.

El vibrador debe estar bien sujeto y centrado en la correa de red para que funcione correctamente.

**28**

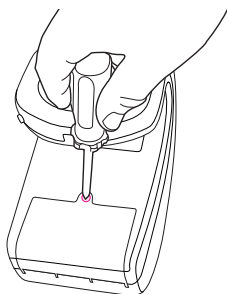


Vibration must be fastened tight and centered on the webbing strap to work properly.

El vibrador debe estar bien sujeto y centrado en la correa de red para que funcione correctamente.



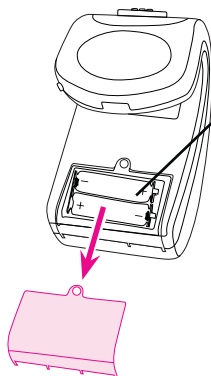
**29**



Remove screw from back of mp3 speaker system.

Saque el tornillo de la parte de atrás del sistema de altavoces para MP3.

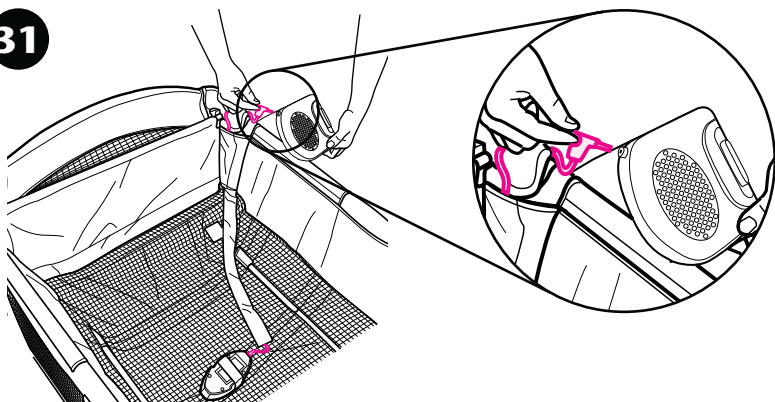
**30**



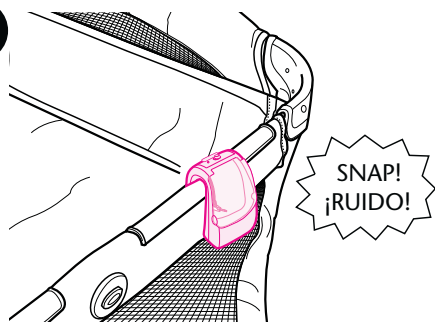
Remove battery door and insert 2-AA (LR06) batteries (not included). Replace door and screw.

Saque la puerta para las pilas e inserte pilas tamaño 2-AA (LR06) (no se incluyen). Vuelva a poner la puerta y los tornillo.

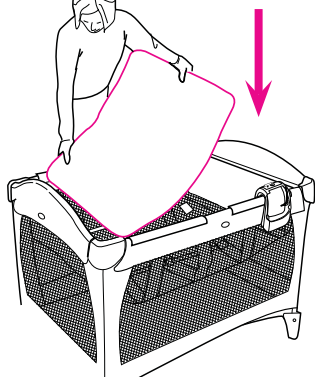
**31**



**32**



**33**



## For Safe Battery Use

- Para el uso seguro de las pilas

### **Keep the batteries out of children's reach.**

**Any battery may leak** battery acid if mixed with a different battery type, if inserted incorrectly (put in backwards) or if all batteries are not replaced or recharged at the same time. Do not mix old and new batteries. Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.

**Any battery may leak** battery acid or explode if disposed of in fire or an attempt is made to charge a battery not intended to be recharged. Never recharge a cell of one type in a recharger made for a cell of another type.

**Discard leaky batteries immediately.** Leaky batteries can cause skin burns or other personal injury. When discarding batteries, be sure to dispose of them in the proper manner, according to your state and local regulations.

**Always remove batteries if** the product is not going to be used for a month or more. Batteries left in the unit may leak and cause damage.

**Recommended type batteries**—alkaline disposables. NEVER mix battery types. Change batteries when product ceases to operate satisfactorily.

### **TROUBLESHOOTING: If your device is not functioning properly, check for the following problems:**

1. No batteries in electronics module.
2. Batteries dead.
3. Batteries in backwards—check “+” and “-”.
4. Corrosion on battery terminals. Rotate batteries in place against terminals, or clean with sandpaper or steel wool if corrosion is severe.
5. Batteries too weak.

If you still have problems, call our toll-free number, USA 1-800-345-4109 (Canada 1-800-667-8184).

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

## **Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños.**

**Cualquier pila puede sufrir una fuga** de electrolito si se combina con otro tipo de pila, si se coloca incorrectamente (al revés) o si todas las pilas no se remplazan o recargan al mismo tiempo. No mezcle pilas viejas con nuevas. No mezcle pilas alcalinas, estándar (carbono-cinc) o recargables (níquel-cadmio).

**Cualquier pila puede sufrir una fuga** de electrolito o explotar si se echa en un fuego o si se intenta cargar una pila que no sea recargable. Nunca recargue una pila en una clase de cargador diseñado para otro tipo de pila.

**Deseche inmediatamente pilas con fugas.** Pilas con fugas pueden causar quemaduras en la piel u otras lesiones personales. Al desechar pilas, asegúrese de deshacerse de ellas de manera apropiada, de acuerdo con las regulaciones locales y estatales.

**Quite siempre las pilas si** el producto no se va a utilizar durante un mes o más. Las pilas que se dejen en la unidad pueden causar una fuga o daño.

**Tipo de pilas recomendado:** alcalinas desechables. NUNCA mezcle diferentes tipos de pilas. Cambie las pilas cuando el producto deje de operar de manera correcta.

## **PROBLEMAS Y SOLUCIONES: Si el dispositivo no funciona correctamente, investigue estos posibles problemas:**

1. El módulo electrónico no tiene pilas.
2. La pila está agotada.
3. La pila está instalada al revés (examine los terminales "+" y "-").
4. Vea si hay corrosión en los terminales de la pila. Haga girar la pila colocada sobre los terminales, o, si hay mucha corrosión, limpie los terminales con papel de lija o viruta de acero.
5. La pila no tiene carga suficiente.

Si sigue teniendo problemas, llame a nuestro teléfono gratuito: en los Estados Unidos, 1-800-345-4109 (Canada 1-800-667-8184).

Este dispositivo cumple con la sección 15 de las Reglas de la FCC. Su operación queda sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) Este dispositivo no podrá causar interferencia dañina, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la interferencia que puede causar una operación no deseada.

## Using MP3 Speaker System

### • Cómo usar el sistema de altavoces para MP3

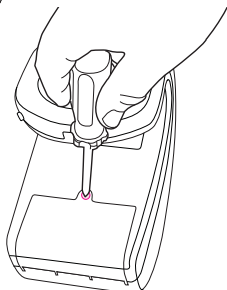
The vibration unit may ONLY be used with the bassinet or napper.

#### **⚠WARNING**

- You must remove the MP3 speaker system from the unit when your child can pull up to a standing position.
- To avoid suffocation, do not allow child to play with the MP3 speaker system.
- 1.5" [38mm] is the minimum width for any MP3 Player to be used in the MP3 speaker system.



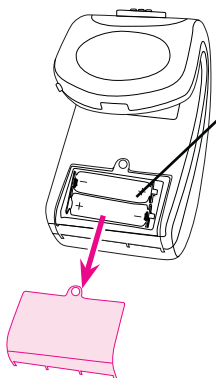
**34**



Remove screw from back of MP3 speaker system.

Saque el tornillo de la parte de atrás del sistema de altavoces para MP3.

**35**



Remove battery door and insert 2-AA (LR06) batteries (not included). Replace door and screw.

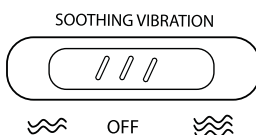
Saque la puerta para las pilas e inserte pilas tamaño 2-AA (LR06) (no se incluyen). Vuelva a poner la puerta y los tornillo.



36



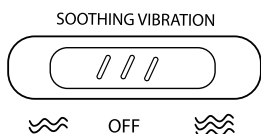
OFF ☐ ON ☒



OFF ☐ ON ☒

To turn unit on, slide button and a light will come on.

Para encender la unidad, deslice el botón y se encenderá una luz.

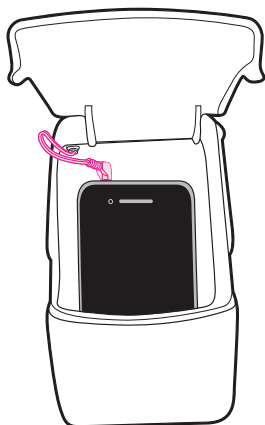


To operate vibration, push button to slow or fast.

Para activar la vibración, empuje el botón a la posición lento o rápido.

**SLOW**  
**LENTO**

**FAST**  
**RAPIDE**



To use an MP3 player (not included), connect player to cord in speaker system as shown. To operate music, follow instructions in your MP3 to play music.

Para usar un reproductor de MP3 (no se incluye), conecte el reproductor al cordón del sistema de altavoces como se indica. Para activar la música, use las instrucciones de su MP3 para reproducir música.

## Changing Table • Mudador

### **WARNING**

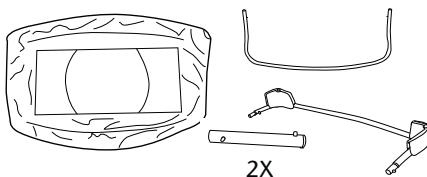
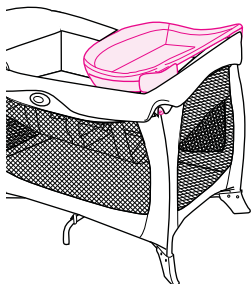
**FALL HAZARD-** To prevent death or serious injury,

- Always stay within arm's reach of your child when using the changing table. Never leave child unattended.
- The changing table is designed for use only with this Graco playard. Do not use on the floor, bed, counter or other surfaces. Before each use make sure the changing table is properly secured to the playard by pushing down firmly in the middle of the changing table.
- Do not use changing table as a sleeping or play area.
- Weight limit for the changing table is 30 lbs (14 kg). Do not use the changing table as extra storage. Always remove the changing table when your child is in the playard.
- Use only the pad provided by Graco.
- Do not use changing table if it is damaged or broken.
- Strangulation Hazard: Child can lift changing table and get neck trapped between changing table and playard frame. Always remove the changing table when your child is in the playard.
- Never use changing table on the same side as napper.

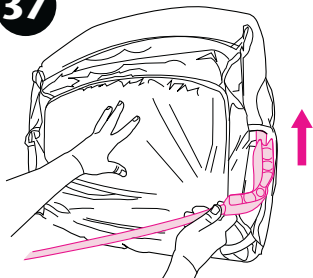
# ⚠ADVERTENCIA

**PELIGRO DE CAÍDA** - Para prevenir una lesión seria o la muerte,

- Siempre permanezca cerca del alcance de su bebé cuando esté usando el mudador. Jamas deje a su hijo solo.
- El mudador ha sido diseñado para usarlo con solamente esta el corralito Graco. No usarlo en el piso, la cama, el tablero o otro superficie. Antes de cada uso, asegúrese que el mudador esté bien firme sobre el corralito, empujando hacia abajo desde el centro del mudador.
- No use el mudador como colchón para jugar o para hacer dormir a su bebé.
- El peso máximo para el mudador es de 30 libras (14 kg). No use el mudador como un espacio más para almacenar cosas. Siempre retire el mudador cuando su bebé permanezca en el corralito.
- Use **SOLAMENTE** el colchón proporcionado por Graco.
- No use la mesa para cambiar al bebé si está dañada o rota.
- Peligro de estrangulamiento: El niño puede levantar la mesa para cambiar al bebé y el cuello puede quedar apretado entre la mesa y el armazón del corralito. Siempre retire el mudador cuando su bebé permanezca en el corralito.
- Nunca use la mesa para cambiar al bebé en el mismo lado que el moisés.



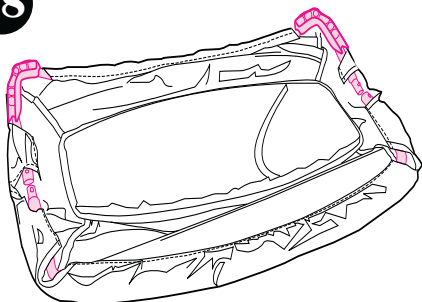
37



Slide tube through fabric as shown. Repeat with other tube.

Deslice el tubo por la tela como se indica. Repita el procedimiento con el otro tubo.

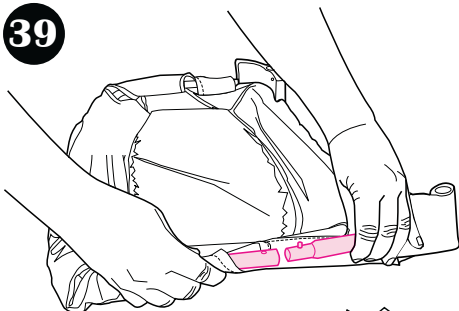
**38**



Tubes should appear exactly as shown.

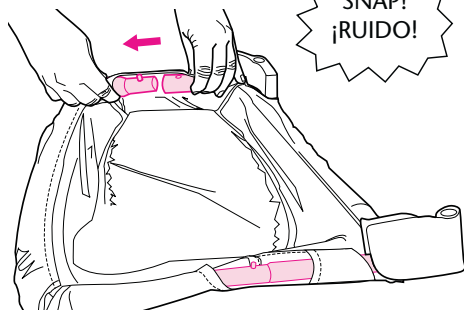
Los tubos deberán aparecer exactamente como se indica.

**39**



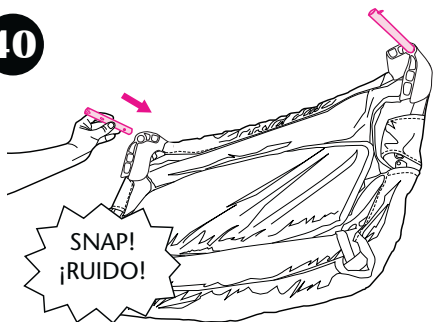
Snap leg tubes together as shown.

Trabe los tubos de las patas como se indica.



**SNAP!**  
**¡RUIDO!**

**40**

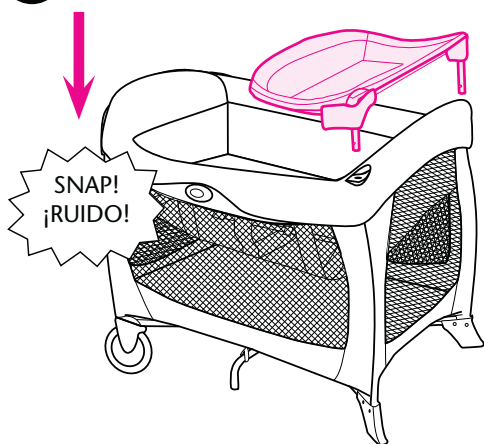


**SNAP!**  
**¡RUIDO!**

Attach short tubes into changing table mounts.

Conecte los tubos cortos en los montajes de la mesa para cambiar al bebé.

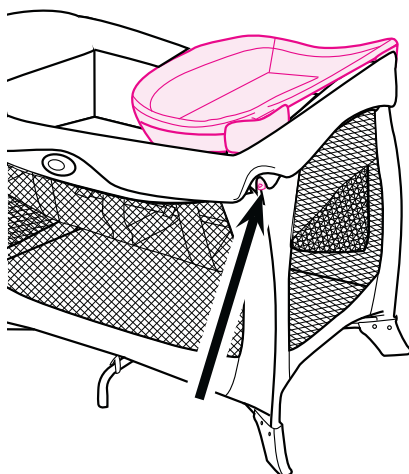
41



**CHECK** that changing table is attached by pulling up on it.

**VERIFIQUE** que el mudador est bien conectada tirando hacia arriba.

42



To remove, push in button while pulling up on corner of changing table. Repeat for other side.

Para sacarla, empuje el botón mientras tira hacia arriba de una esquina de la mesa para cambiar al bebé. Repita el procedimiento del otro lado.

## Napper • Moisés

### **WARNING**

Failure to follow these warnings and the instructions could result in serious injury or death.

- You are responsible to provide adult supervision when using your napper.
- Napper must be properly attached to bassinet before use.
- Never use this napper on any other product.
- **FALL HAZARD:** To prevent falls, do not use this product when the infant rolls over, weighs over 15lbs (6.8kg) or reaches 3 months, whichever comes first.
- **SUFFOCATION HAZARD:** Infants can suffocate
  - In gaps between an extra pad and side of the bassinet.
  - On soft bedding. Never add a mattress, pillow, comforter or padding.
- To reduce the risk of SIDS, pediatricians recommend healthy infants be placed on their backs to sleep, unless otherwise advised by your physician.
- Never place baby face down in napper.
- Never assemble napper on the same side as the changer.
- Never place any objects in napper while child is in it.
- Use napper with only one child at a time.
- Never place child in bassinet while napper is attached.
- Make sure canopy is securely attached when in use.

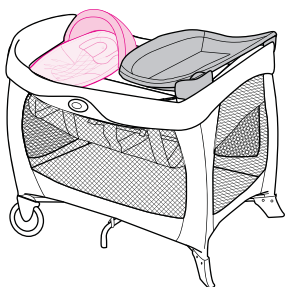
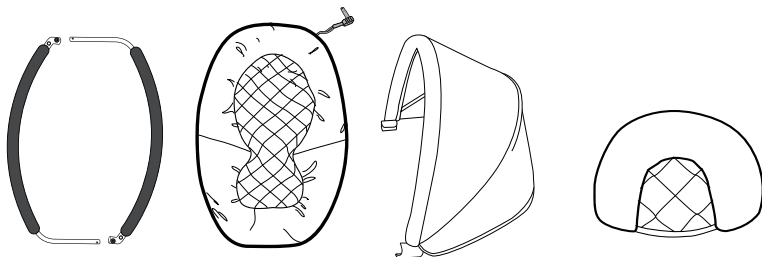
## **ADVERTENCIA**

Si no se obedecen estas advertencias y se siguen las instrucciones, podría resultar en lesiones graves o la muerte.

- Usted es responsable por proporcionar la supervisión de un adulto cuando usa su moisés.
- El moisés debe estar instalado correctamente en la cuna antes de su uso.
- Nunca use este moisés en ningún otro producto.
- **PELIGRO DE CAÍDAS:** Para ayudar a prevenir caídas, no use este producto cuando el bebé comience a rodar solo, pese más de 15 libras (6,8kg) o tenga 3 meses, lo que ocurra primero.
- **PELIGRO DE ASFIXIA:** Los bebés pueden asfixiarse
  - En los espacios entre un colchón adicional y el lado del producto
  - En ropa de cama blanda. Nunca agregue un colchón, cojín, edredón o acolchado.
- Para reducir el riesgo del síndrome de la muerte repentina en bebés (SIDS por sus siglas en inglés), los pediatras recomiendan que los bebés sanos duerman sobre la espalda, a menos que su médico le indique lo contrario.
- Nunca ponga al bebé en el moisés con la cara hacia abajo.
- Nunca arme el moisés del mismo lado que el cambiador.
- Nunca ponga ningún objeto en el moisés mientras el niño esté en él.
- Use el moisés solamente con un niño por vez.
- Nunca ponga al niño en la cuna si el moisés está instalado.
- Asegúrese que la capota esté sujeta correctamente cuando la usa.

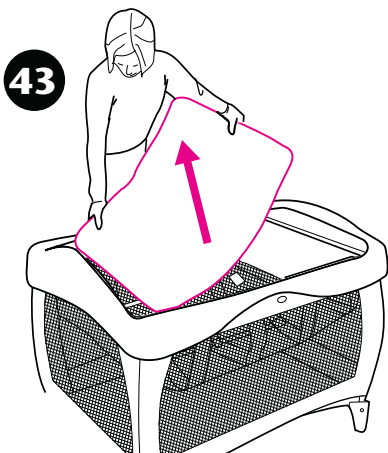
**⚠WARNING** To prevent serious injury or death, **DO NOT REMOVE FOAM.**

**⚠ADVERTENCIA** Para prevenir serias lesiones o la muerte, **NO SAQUE LA ESPUMA.**



**NOTE:** Napper should always be attached opposite the changing table.

**NOTA:** El moisés debe estar instalado siempre en el lado opuesto a la mesa para cambiar al bebé.

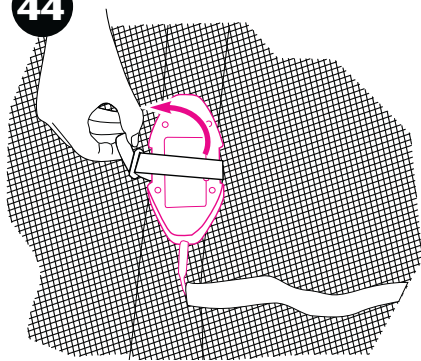


Remove mattress pad from bassinet.

Saque la almohadilla del colchón de la cuna.



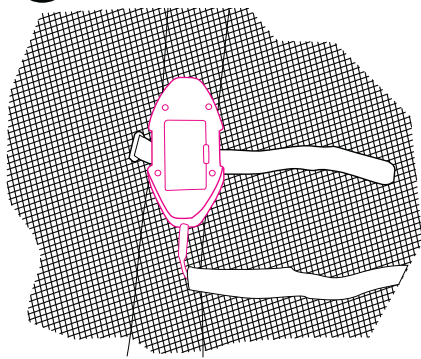
**44**



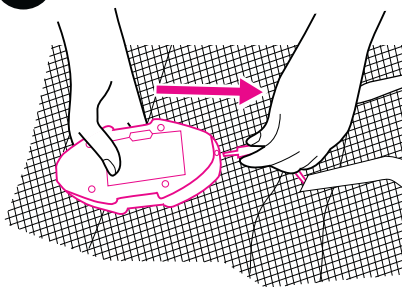
Unfasten the webbing strap holding the vibration in the playard.

Destrahe la correa que mantiene al vibrador en el corralito.

**45**



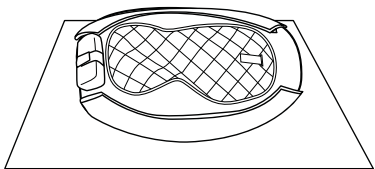
**46**



Unplug the vibration unit and remove from bassinet.

Desenchufe la unidad de vibración y sáquela de la cuna.

47



Place napper upside down on a flat surface with the vibration unit pocket facing up.

Ponga el moisés dado vuelta sobre una superficie plana con el bolsillo para la unidad de vibración mirando hacia arriba.

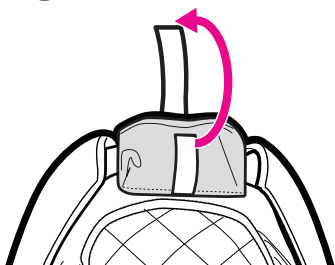
48



Locate the vibration unit pocket on the underside of the napper.

Ubique el bolsillo para la unidad de vibración en la parte de abajo del moisés.

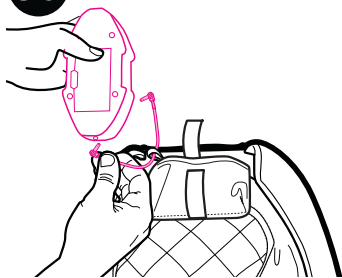
49



Unfasten, hook and loop tape as shown.

Desenganche la cinta de nudos y ganchos como se indica.

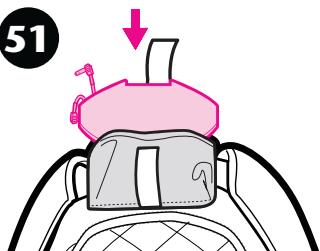
**50**



Plug-in one end of the short cord into the side of the vibration unit as shown.

Enchufe un extremo del cordón corto en el costado de la unidad de vibración como se indica.

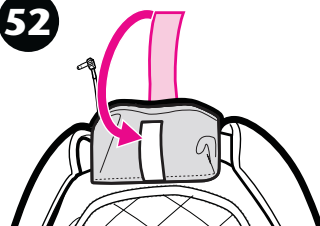
**51**



Insert vibration unit into pocket.

Ponga la unidad de vibración en el bolsillo.

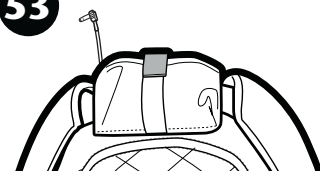
**52**



Close pocket by re-attaching hook and loop tape as shown.

Cierre el bolsillo volviendo al enganchar la cinta de nudos y ganchos como se indica

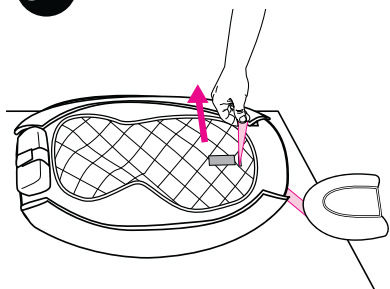
**53**



After closing the pocket make sure the short cord is sticking out as shown.

Después de cerrar el bolsillo, asegúrese de que el cordón corto sale como se indica.

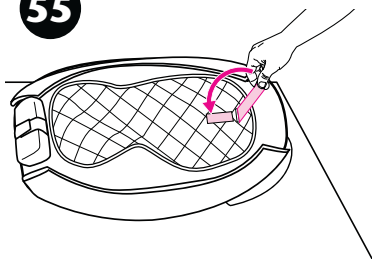
**54**



Insert the head support strap through the slot in the napper. **MAKE** sure strap is not twisted.

Inserte la correa del apoyacabezas a través de la ranura del moisés. **ASEGÚRESE** que la correa no esté doblada.

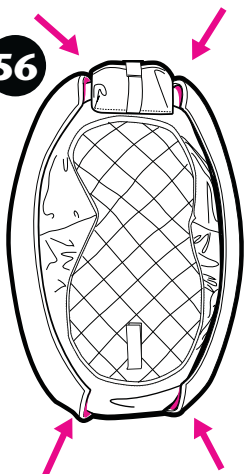
**55**



Secure hook and loop tape as shown.

Enganche la cinta de nudos y ganchos como se indica

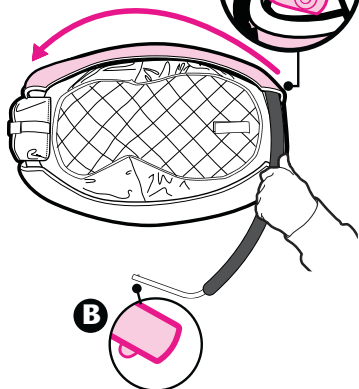
**56**



Locate channel openings on bottom of napper.

Busque las aberturas del canal en la parte de abajo del moisés.

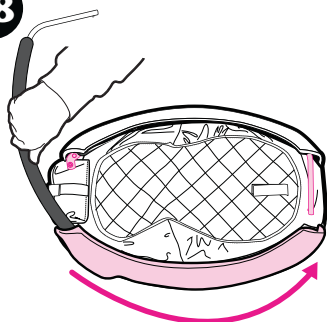
57



Insert tube with plastic end into channel opening **A**. Snap buttons should be down as shown **B**.

Pase el tubo con el extremo de plástico por la abertura del canal **A**. Trabe los botones como se indica en **B**.

58



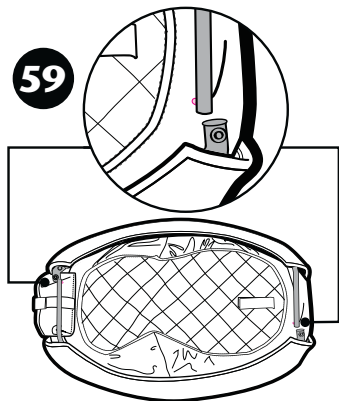
**NOTE: DO NOT** connect tubes until step 64.

Insert the other tube into the channel on opposite side, inserting the plastic end first.

**NOTA: NO** conecte los tubos hasta el paso 64.

Ponga el otro tubo en el canal del otro lado, poniendo primero el extremo de plástico.

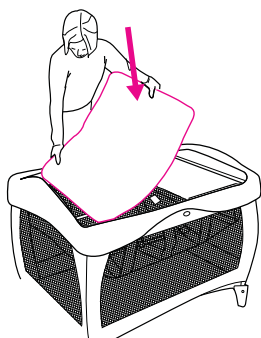
59



Make sure snap buttons are facing down so that they are not visible from above.

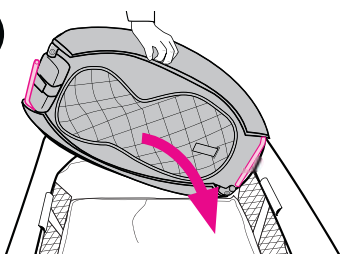
Asegúrese que los botones miran hacia abajo para que no estén visibles desde arriba.

**60**



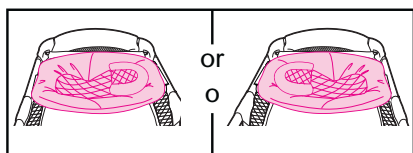
Insert mattress pad into bassinet.  
Ponga la almohadilla del colchón en la cuna.

**61**

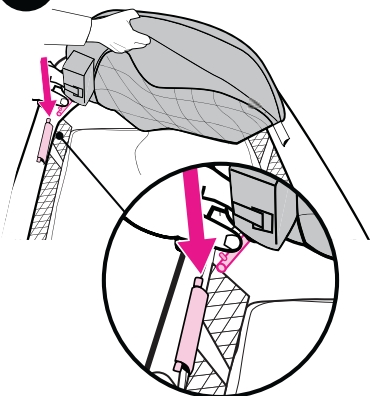


Place napper inside of bassinet with head support at either end as shown.

Ponga el moisés en el interior de la cuna con el apoyacabezas en cualquier extremo como se indica.



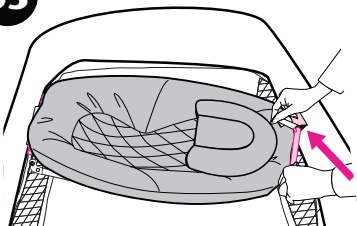
**62**



Insert tube into channel on inside of bassinet as shown. Pull open channel for easy insertion.

Ponga el tubo en el canal en el interior de la cuna como se indica. Abra el canal para facilitar la colocación.

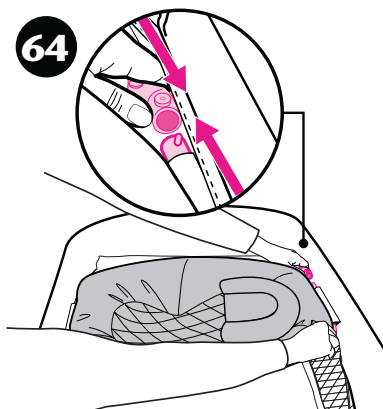
**63**



Insert tube into channel of bassinet on opposite side as shown.

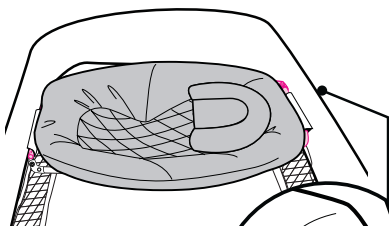
Ponga el tubo en el canal de la cuna en el otro lado como se indica.

**64**



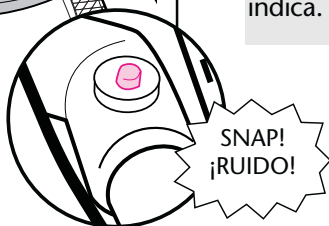
Insert metal tube into plastic tube.

Ponga el tubo de metal en el tubo de plástico.

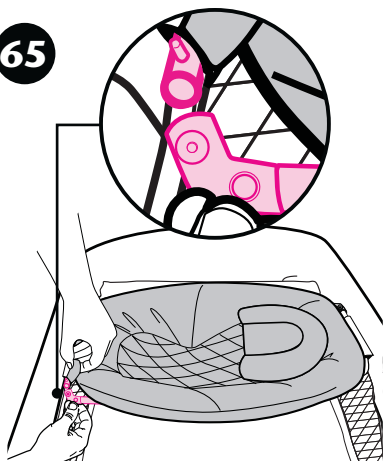


Make sure the button clicks into place as shown.

Asegúrese de que el botón se trabe en su lugar como se indica.



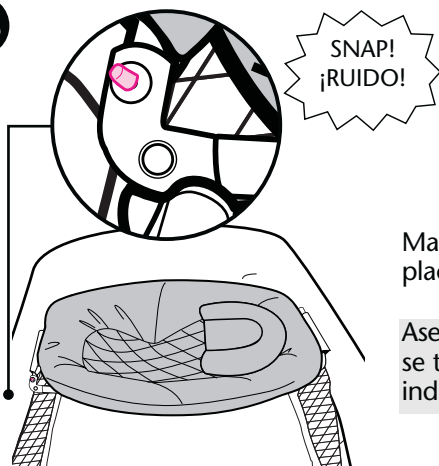
65



Insert opposite metal tube into plastic tube.

Ponga el tubo de metal del otro lado en el tubo de plástico.

66

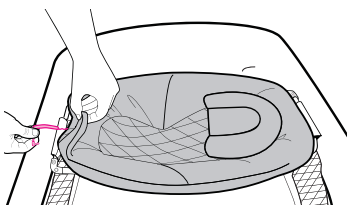


Make sure the button clicks into place as shown.

Asegúrese de que el botón se trabe en su lugar como se indica.



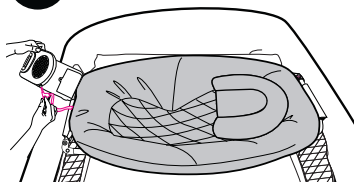
67



Find short cord connected to vibration unit under napper pad.

El cordón corto que se conecta a la unidad de vibración se encuentra debajo de la almohadilla del moisés.

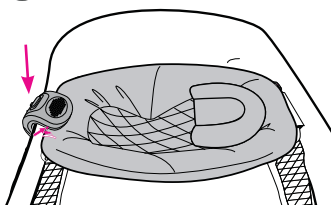
68



Plug in the short cord coming out of the napper pocket into the MP3 speaker system as shown.

Enchufe el cordón corto que sale del bolsillo del moisés en el sistema de altavoces para MP3 como se indica.

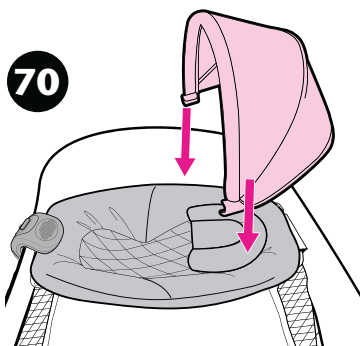
69



Attach MP3 speaker system at foot end of napper as shown.

Instale el sistema de altavoces para MP3 en el lado de los pies del moisés como se indica.

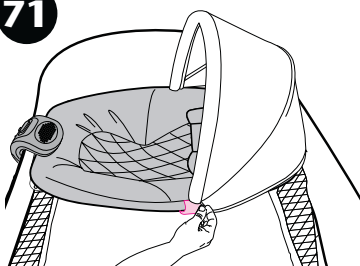
**70**



Place canopy over napper as shown.

Ponga la capota sobre el moisés como se indica.

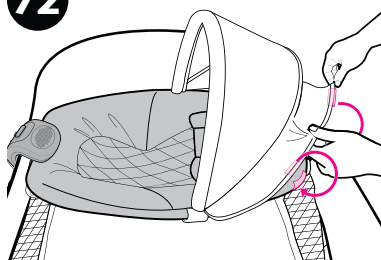
**71**



Firmly attach canopy to napper by clipping the canopy mounts to the sides of the napper as shown.

Coloque firmemente la capota en el moisés trabando los montantes de la capota a los costados del moisés como se indica.

**72**

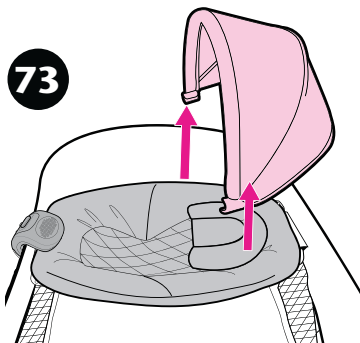


Attach the canopy hook and loop tape at the head end of napper as shown.

Conecte la cinta de nudos y ganchos de la capota en el lado de la cabeza del moisés como se indica.

## To Remove Napper • Cómo sacar el moisés

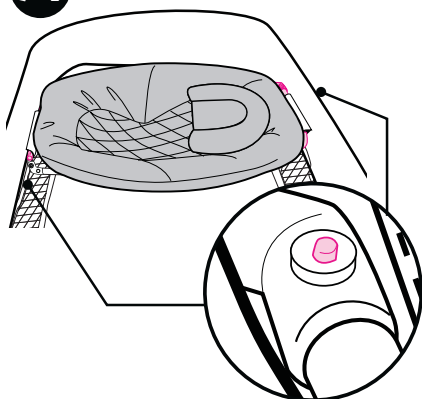
73



Remove MP3 speaker system then unclip canopy mounts and remove canopy from napper.

Saque el sistema MP3 y destrabe los montantes de la capota y saque la capota del moisés.

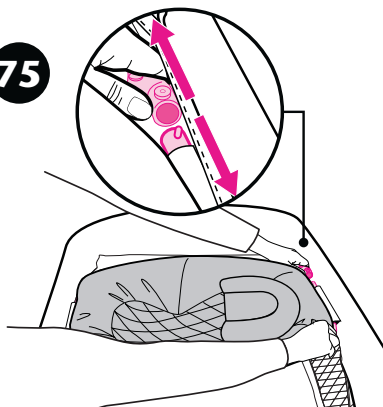
74



Press buttons on both sides of napper to release metal tubes from plastic tubes.

Oprima los botones en ambos costados del moisés para liberar los tubos de metal de los tubos de plástico.

75



Pull on tubes to remove napper from bassinet.

Tire de los tubos para sacar el moisés de la cuna.

## Parent Organizer

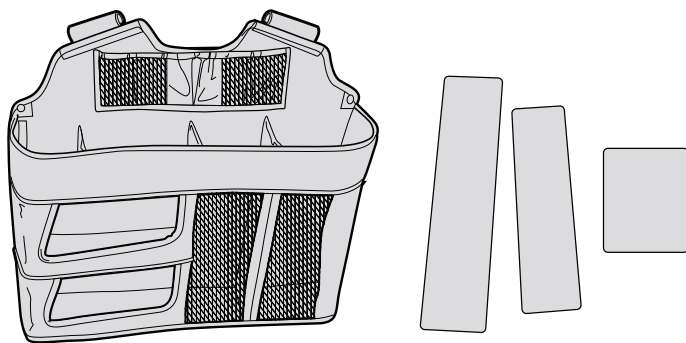
- **Organizador para padres**

### **⚠ WARNING**

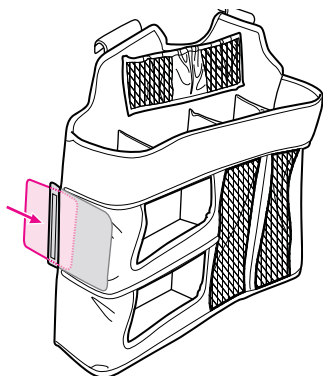
- Always keep objects out of child's reach.
- Remove when child is able to pull himself up in the playard.
- NEVER use on inside of unit. Child may use as a step to climb out of unit or reach items in bag.
- DO NOT overload organizer, weight should not exceed 15lb (6.8 kg).

### **⚠ ADVERTENCIA**

- Siempre mantenga los objetos fuera del alcance del niño.
- Sáquela cuando el niño pueda pararse solo en el corralito.
- NUNCA lo use en el interior de la unidad. El niño podría usarlo como escalera para salir de la unidad o llegar a los artículos de la bolsa.
- NO sobrecargue el organizador, el peso no debe exceder las 15 libras (6.8 kg).



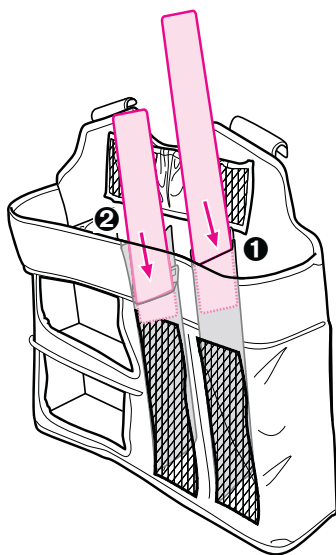
76



Open flap and insert square insert into pocket as shown. Close flap by reattaching hook and loop tape.

Abra la aleta e inserte el accesorio cuadrado en el bolsillo como se indica. Cierre la aleta usando la cinta de gancho y nudo.

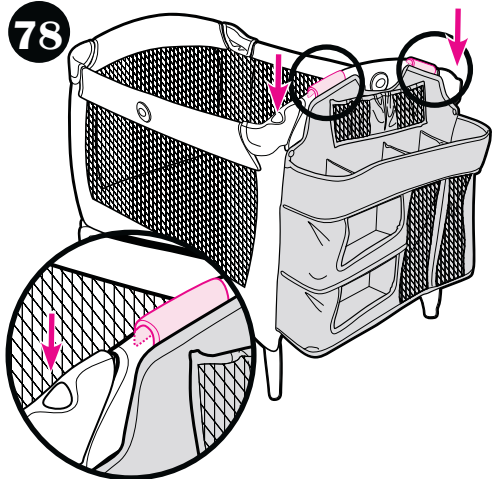
77



Open flaps on ends of uprights and insert the long board into ① and the short board into upright ②. Close flap by reattaching hook and loop tape.

Abra las aletas en los extremos del divisorio vertical e inserte la tabla larga en ① y la corta en el divisorio vertical ②. Cierre la aleta usando la cinta de gancho y nudo.

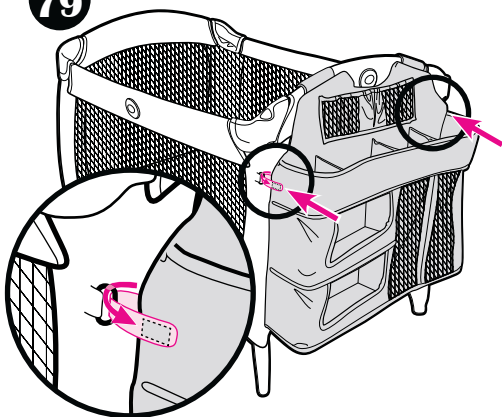
**78**



Attach parent organizer to end of playard with the holes for the changing table.

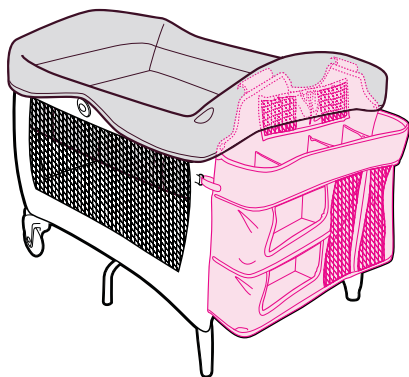
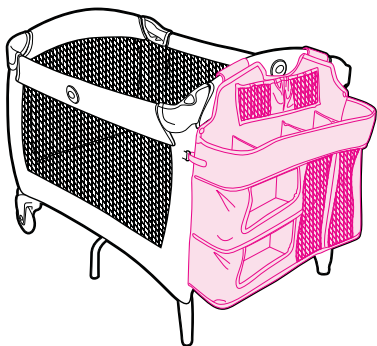
Fije el organizador para padres al extremo del corralito con los agujeros de la mesa para cambiar al bebé.

**79**



Insert hook and loop tape into loop and reattach to parent organizer as shown.

Pase la cinta de gancho y nudo por el bucle y vuelva a fijarla al organizador para padres como se indica.



## Care and Maintenance

**FROM TIME TO TIME CHECK YOUR PLAYARD** for worn parts, torn material or stitching. Replace or repair the parts as needed. Use only Graco® replacement parts.

**IF PLAYARD IS USED AT THE BEACH**, you **MUST** clean sand off your playard, including the feet, before packing it into cover. Sand in top rail lock may damage it.

**TO CLEAN PLAYARD**, use only household soap or detergent and warm water.

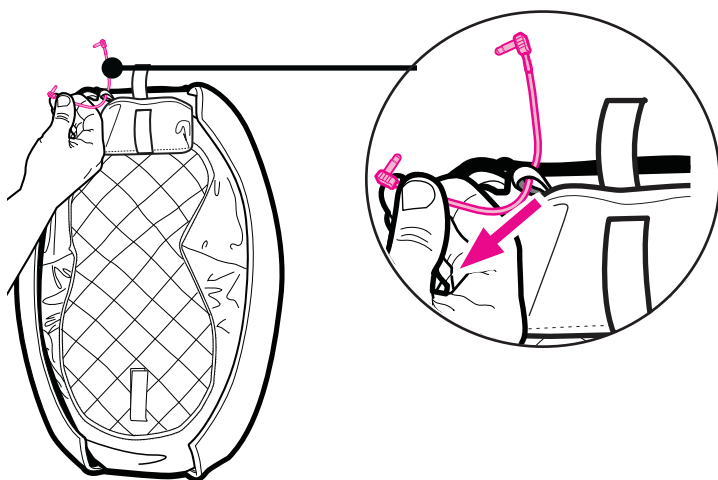
**TO WASH CARRY BAG**, machine wash in cold water on delicate cycle and drip-dry. **NO BLEACH.**

**TO WASH BASSINET:** Remove MP3 system and vibration unit. **NEVER** remove cord from bassinet. Hand wash with warm water and household soap. Drip dry.

### **TO WASH NAPPER:**

1. Remove vibration unit.
2. Remove small cord as shown below.

Refer to your care tag on your napper for washing instructions.



## Cuidado y mantenimiento

**DE VEZ EN CUANDO REVISE SU EL CORRALITO** por si existieran partes gastadas, material roto o descosido. Reemplace o repare las partes que lo necesiten. Use sólo repuestos Graco®.

**SI SU EL CORRALITO ES USADA EN LA PLAYA,** debe limpiarla y sacarle muy bien la arena, incluyendo las patas, antes de meterla en el bolso cobertor. La arena en el seguro para plegar los costados puede dañarlo.

**PARA LIMPIAR EL CORRALITO,** use sólo un jabón de uso doméstico o detergente suave y agua tibia.

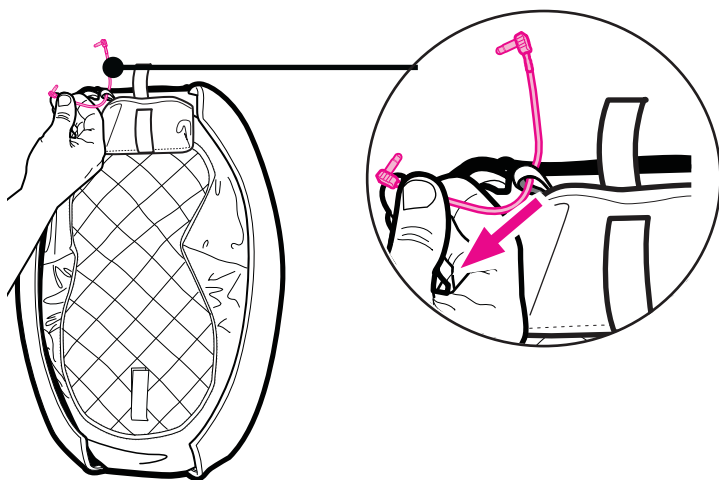
**PARA LAVAR EL BOLSO PARA TRANSPORTAR,** puede ponerla en la lavadora con agua fria, en ciclo ropa delicada y colgar para secar. NO USE CLORO.

**PARA LAVAR EL MOISÉS:** Saque el sistema MP3 y la unidad de vibración. NUNCA saque el cordón del moisés. Lávelo a mano con agua tibia y jabón doméstico. Déjelos secar al aire.

### PARA LAVAR EL MOISÉS:

1. Saque la unidad de vibración.
2. Saque el cordón corto como se indica.

Consulte la etiqueta de cuidado del moisés para obtener las instrucciones para el lavado.





## Notes • Notas

## Notes • Notas



**Replacement Parts • Warranty Information (USA)**  
**Información sobre la garantía y las piezas de repuesto**  
**(EE.UU.)**

**To purchase parts or accessories or for warranty information in the United States,** please contact us at the following:

**Para comprar piezas o accesorios o para obtener información sobre la garantía en los Estados Unidos,** por favor comuníquese con nosotros en:

**[www.gracobaby.com](http://www.gracobaby.com)**  
**or/ó**  
**1-800-345-4109**

**Product Registration (USA)**  
**Registro del producto (EE.UU.)**

To register your Graco product from within the U.S.A. visit us online at [www.gracobaby.com/productregistration](http://www.gracobaby.com/productregistration) or return registration card provided with your product. We currently do not accept product registrations from those living outside the United States of America.

Para registrar su producto Graco desde dentro de los EE.UU., visítenos en línea en [www.gracobaby.com/productregistration](http://www.gracobaby.com/productregistration) o envíe la tarjeta de registro provista con su producto. Actualmente no aceptamos registros de los productos de quienes viven fuera de los Estados Unidos de América.